

QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)
BHALA QORTI TA' GUDIKATURA KRIMINALI
MAGISTRAT
DR. ANTHONY G. VELLA BA. LL.D. M.A.

Illum 15 ta' Marzu 2018

Pulizija

Spettur Joseph Mercieca

Spettur Kylie Borg

Vs

Simon Camilleri

Il-Qorti;

Wara li rat l-imputazzjonijiet kontra Simon Camilleri, 48 sena, iben Emanuel u Rose nee' Borg, imwied Pieta' nhar it-28 t'Awwissu, 1966 u li joqghod nru. 34, Triq San Frangisk, Bormla, detentur ta' karta ta' l-identita' nru. 453166M;

Talli b'diversi atti maghmulin, ukoll jekk fi zmienijiet differenti w li jiksru l-istess dispozizzjonijiet tal-Ligi, u li gew maghmula b'risoluzzjoni wahda, u cioe' talli flimkien ma persuna ohra mhux maghrufa:

- 1) Nhar is-7 ta' Gunju, 2015, ghall-habta tal-11:30am, fi Triq it-Tabib Nikol Zammit, Siggiewi, ikommew serq ta' gizirana tad-deheb minn fuq persuna ta' Carmen Baldacchino, ta' 68 sena, liema serq hu kkwalifikat bil-vjolenza u bil-valur, li jeccedi l-elfejn tlett mijha u disa' w ghoxrin euro u seba' w tletin centezmu (€2329.37), u li sar għad-detriment ta' l-istess Carmen Baldacchino u/jew ta' xi persuna/i w/jew ta' xi entita' w/jew entitajiet ohra;

- 2) Nhar is-27 ta' Gunju, 2015, gall-habta ta' l-!0am, fi Triq Joe Sciberras, Hamrun, ikkommettew serq ta' gizirana tad-deheb minn fuq il-persuna ta' Maria Grech, ta' 77 sena, liema serq hu kkwalifikat bil-vjolenza u bil-valur, li ma jeccedix l-elfejn tlett mijha u disa' w ghoxrin euro u seba' w tletin centezmu (€2329.37), u li sar għad-detriment ta' Maria Grech u/jew ta' xi persuna/i w/jew entita' u/jew entitajiet ohra;
- 3) Nhar is-27 ta' Gunju, 2015, gall-habta ta' l-!0am, fi Triq Guze Ellul, Pieta', ikkommettew serq ta' gizirana tad-deheb minn fuq il-persuna ta' Maria Dolores Micallef, ta' 75 sena, liema serq hu kkwalifikat bil-vjolenza u bil-valur, li ma jeccedix l-elfejn tlett mijha u disa' w ghoxrin euro u seba' w tletin centezmu (€2329.37), u li sar għad-detriment ta' Maria Dolores Micallef u/jew ta' xi persuna/i w/jew entita' u/jew entitajiet ohra;
- 4) Talli f'dawn il-Gzejjer, bejn is-7 u t-28 ta' Gunju, 2015 saq vettura Daihatsu Charade, numru tar-registrazzjoni, DAF 165, minghajr ma kien kopert b'polza t'assigurazzjoni kontra r-riskji ta' terzi persuni w b'licenzja tal-vettura skaduta;
- 5) Talli f'dawn il-Gzejjer, bejn is-7 u s-27 ta' Gunju, 2015, naqas milli jhares xi wahda, u/jew iktar, mill-kondizzjonijiet imposti fuqu permezz ta' digriet tal-Qorti tal-Magistrati (Malta), bhala Qorti Istruttorja (Magistrat Dr. Saviour Demicoli LL.D.), datat 22 ta' Lulju, 2013, li permezz tieghu huwa nghata l-helsien mill-arrest taht diversi kundizzjonijiet, fosthom, li ma jikkommetti delitt iehor ta' natura volontarja;
- 6) Il-Qorti hija, gentilment, mitluba sabiex flimkien mal-piena applikabbli għar-reat addebitat, tirrevoka 'contrario imperio' d-digriet tal-helsien mill-arrest datat 22 ta' Lulju, 2013 u tordna l-arrest mill-gdid ta' l-imsemmi Simon Camilleri, kif ukoll, li tordna li s-somma ta' disa' mitt euro (€900) depozitati taht l-awtorita' tal-Qorti u elfejn u mitt euro (€2100), bhala garanzija personali, li gew imposti fuqu sabiex jagħmlu tajjeb ghall-benefiċċju tal-helsien mill-arrest jħaddu favur il-Gvern ta' Malta, kif stipulat fl-Artikolu 579(3) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta;
- 7) F'dawn il-Gzejjer, bejn is-7 u s-27 ta' Gunju, 2015, naqas milli jhares xi wahda, u/jew iktar, mill-kondizzjonijiet imposti fuqu permezz ta' digriet tal-Qorti tal-Magistrati (Malta), bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali (Magistrat Dr. Natasha Galea Sciberras LL.D.), datat 7 ta' Jannar, 2014, li permezz tieghu huwa nghata l-helsien mill-arrest taht diversi kundizzjonijiet, fosthom, li ma jikkommetti delitt iehor ta' natura volontarja;

- 8) Il-Qorti hija, gentilment, mitluba sabiex flimkien mal-piena applikabbli ghar-reat addebitat, tirrevoka ‘contrario imperio’ d-digriet tal-helsien mill-arrest datat 7 ta’ Jannar, 2014 u tordna l-arrest mill-gdid ta’ l-imsemmi Simon Camilleri, kif ukoll, li tordna li s-somma ta’ tlett elef euro (€3000), bhala garanzija personali, li gew imposti fuqu sabiex jaghmlu tajjeb ghall-beneficcju tal-helsien mill-arrest jghaddu favur il-Gvern ta’ Malta, kif stipulat fl-Artikolu 579(3) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta’ Malta;
- 9) Finalment, nakkuzawh ukoll talli rrenda ruhu recidiv ai termini ta’ l-Artikoli 49, 50 u 289 tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta’ Malta b’diversi sentenzi definitivi moghtija mill-Qrati ta’ Malta.

Rat id-dokumenti kollha ezebiti;

Rat l-atti kollha tal-kawza;

Semghet lill-partijiet;

Ikksusidrat;

Illi l-fatti li taw lok ghal din il-kawza kienu, fil-qosor, is-segwenti. Fis-7 ta’ Gunju, 2015, sar rapport lill-Pulizija tas-Siggiewi li kien sehh reat komunement maghruf bhala ‘snatch and grab’ fuq mara anzjana, fejn insterqet gizirana tad-deheb minn fuq il-persuna ta’ Carmen Baldacchino. Ftit gimghat wara, fis-27 ta’ Gunju 2015, saru zewg serqiet ohra simili ghall-ewwel wahda, fil-lokalita’ tal-Pieta’ u tal-Hamrun, fejn ukoll insterqu gizirajjen minn fuq il-persuni ta’ Maria Grech u Maria Dolores Micallef. F’din l-okkazjoni, minn fuq filmat tal-vicinanzi, intleħħet vettura bir-registrazzjoni numru DAF-105. Il-Pulizija għamlet tfittxija għal din il-vettura, li kienet registrata fuq l-imputat. Hu gie arrestat u interrogat fuq dawn it-tlitt serqiet, u nnega l-involviment tieghu f’dan kollu. Madankollu, il-Pulizija ressqitu b’arrest akkuzat b’involviment f’dawn it-tlitt serqiet u b’hekk inbdew dawn il-proceduri.

Mill-provi prodotti irrizulta li fid-dati u l-hinijiet indikati, fil-lokalitajiet imsemmija, sehhew tlitt serqiet magħrufa bhala ‘snatch and grab’ fuq il-persuni ta’ nisa ta’ aktar minn sittin sena eta’, għalhekk is-serq kien wieħed aggravat bil-vjolenza. Dawn gew ikkonfermati mill-vittmi stess, li xehdu viva voce quddiem din l-istess Qorti. Huma kkonfermaw li gew misruqa minn persuna mhux magħrufa li hataf il-gżiżirana li kien liebsin, u din il-persuna harbet minn fuq il-post u rikbet f’vettura. Huwa importanti li hawnhekk il-Qorti tagħmel distinzjoni bejn ir-reat li sehh fis-7 ta’ Gunju, u t-tnejn li sehhew fis-27 ta’ Gunju. F’dawn ta’ l-ahħar, vittma

minnhom, Maria Dolores Micallef, gharfet in-numru tal-pjanci tal-vettura fejn rikbet din il-persuna, DAF-105. Din kitbet in-numru fuq karta u newlitha lill-Pulizija, u giet ukoll esebita fil-process. Il-Pulizija rat ukoll filmati ta' din l-istess vettura fil-vicinanzi ta' fejn sehhew dawn iz-zewg serqiet. Il-vettura kienet ta' lewn griz skur, tal-ghamla Daihatsu. Minn aktar stharrig irrizulta li dik il-vettura kienet registrata fuq isem l-imputat. Ghalhekk l-imputat kien gie arrestat u ttiehdu zewg stqarrijiet tieghu. Hu kien wiegeb li dakinhar hu stess kien b'dik il-vettura. Di fatti, ftit tal-hin qabel ma graw dawn iz-zewg serqiet, hu kien mar ic-centru tad-Detox il-Pieta' ghall-mistura tieghu.

Illi ghalhekk minn din il-prova, l-imputat kien bil-vettura tieghu fl-istess post fejn sehhew zewg serqiet separati u identici, f'intervall ta' hin qasir bejn l-ewwel wiehed u t-tieni. L-imputat ma ta ebda spjegazzjoni tal-prezenza tieghu hemm, izda semplicemente innega li kien hu fil-vettura dak il-hin, jew irrifjuta li jwiegeb ghal uhud mill-mistoqsijiet li sarulu fl-istqarrija tieghu – bhal ma, del resto, kellu kull dritt jagħmel. Izda l-Qorti ma tistax tinjora l-fatt li dakinhar stess, jammetti li hu kien bil-vettura tieghu, u hemm provi cari tal-presenza ta' din l-istess vettura fil-vicinanzi ta' fejn sehhew dawn iz-zewg serqiet. Sahansitra vittma minnhom tghid li għarfet in-numru ta' registratori tal-istess vettura u kitbitha fuq karta biex ma tinsihiex. Dawn il-provi, ghalkemm huma biss indizzjarji u mhux diretti, huma univoci u ma jwasslu għal ebda konkluzjoni ohra hliel li l-imputat kien il-ko-awtur mal-persuna li effettivament serqet il-gizirajjen in kwistjoni. Dan id-diskors qiegħed jingħad biss ghaz-zewg reati li sehhew fis-27 ta' Gunju 2015, u cioe' dawk indikati fit-tieni u t-tielet imputazzjonijiet. Għal dak li jirrigwarda l-ewwel imputazzjoni, jigifieri r-reat li sehh fis-7 ta' Gunju 2015, ghalkemm wieħed jista' jargumenta li l-'modus operandi' tal-kommissjoni tar-reat huwa simili hafna, jekk mhux addirittura identiku, dan wahdu mhux bizzejjed biex jinrabat maz-zewg rati l-ohra li sehhew gimghatejn wara.

Tenut kont ta' dan, għalhekk, il-Qorti hija moralment konvinta li l-imputat għandu jinstab hati tat-tieni u t-tielet imputazzjoni. Li dan is-serq kien aggravat bil-vjolenza minhabba fl-eta' tal-vittmi huwa car u ovvju, u kull kumment ulterjuri huwa superfluwu. Għar-rigward tal-valur tal-oggetti misruqa, il-Qorti hi tal-fehma li din ukoll giet ippruvata mid-derubati stess.

Kwantu ghall-imputazzjonijiet l-ohra kollha, dawn gew soddisfacentement ippruvati mill-Proeskuzzjoni, u għalhekk il-Qorti ser issib htija wkoll fl-imputat għal dawk l-imputazzjonijiet. Id-dokumenti esebiti mir-rappresentant ta' Transport Malta juru li l-licenzja tal-vettura misjuqa mill-imputat kienet fil-fatt skadiet u ma għedditx fil-perjodu msemmi, u kien imiss lill-imputat li juri li l-istess vettura kienet koperta b'polza tal-assikurazzjoni valida għall-istess perjodu.

Għal dawn il-motivi l-Qorti;

Wara li rat l-Artikoli 17, 18, 31, 261(a) u (c), 262, 267, 274, 275, 276, 276A, 277, 279, 280, 533, 578 u 579 tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta;

L-Artikoli 3(1), (1A), (2), (2A) u (2B) tal-Kap 104 tal-Ligijiet ta' Malta;

L-Artikolu 15 tal-Kap 65 tal-Ligijiet ta' Malta;

Ma ssibx lill-ilputat hati tal-ewwel imputazzjoni, u ghaldaqstant tilliberah minnha;

Issibu hati tal-akkuzi l-ohra kollha kif dedotti mill-Prosekuzzjoni u ghalhekk tikkundannah ghall-piena ta' erba' (4) snin prigunerija.

Tordna l-iskwalifika tal-licenzja tas-sewqan tal-imputat ghal sena.

Il-Qorti fissret fi kliem car, il-portata ta' din is-sentenza lill-imputat.

DR ANTHONY G VELLA BA. LL.D. M.A.

MAGISTRAT